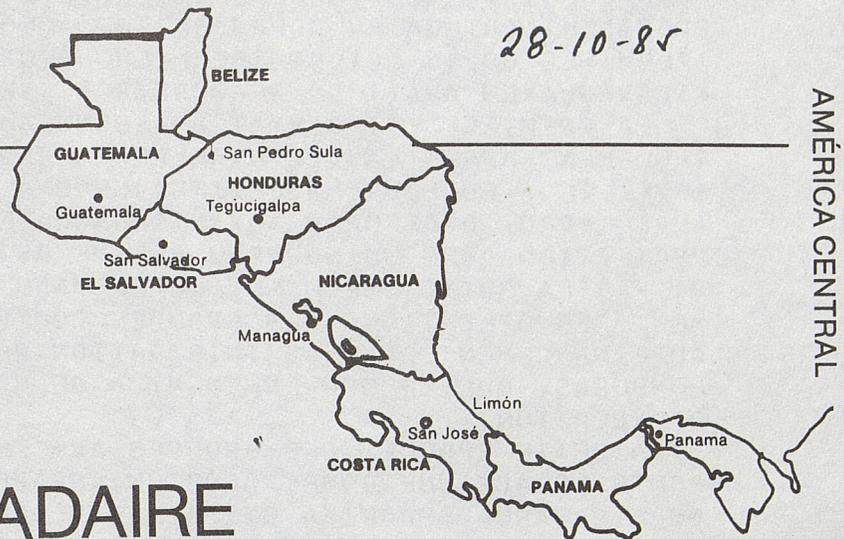




AGENCIA NUEVA NICARAGUA  
8 Rue des Capucines  
75002 Paris France  
Tel: 261 26 98 Telex: 215993

N° 24

28-10-85



AMÉRICA CENTRAL

## BULLETIN HEBDOMADAIRE

### SOMMAIRE

- I. NICARAGUA: LE POURQUOI DE L'ETAT D'URGENTE.
- II. LA SITUATION PRESENTE DU NICARAGUA VUE PAR DAVID MCMICHAEL L'ANCIEN ANALYSTE DE LA CIA, QUI A TEMOIGNE AU PROCES DE LA HAYE, PARLE.
- III. ETATS-UNIS: LA PRESSE, ARME MECONNUE DE LA CIA.
- IV. COSTA RICA: FEU VERT POUR LA CAMPAGNE ELECTORALE.



### ◆ I. NICARAGUA: LE POURQUOI DE L'ETAT D'URGENCE. PAR MARIA ISABEL PASOS.

MANAGUA, OCTOBRE (ANN).- 1' OFFENSIVE POLITIQUE, MILITAIRE, DIPLOMATIQUE DE PLUS EN PLUS FORTE QU'ORCHESTRE LA MAISON BLANCHE ET QU'EXECUTENT SES ALLIES DE L'INTERIEUR ET LES FORCES CONTRE-REVOLUTIONNAIRES A CONTRAINT LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN A DECRETER LE 15 OCTOBRE DERNIER L'ETAT D'URGENTE NATIONALE .-

UNE TELLE MESURE EST PRISE DANS LES PAYS QUI TRAVERSENT DES MOMENTS PARTICULIEREMENT GRAVES ET DIFFICILES COMME C'EST LE CAS DU NICARAGUA QUI AFFRONTTE UNE AGRESSION DONT LE PROJET A ETE CONCU PAR UNE GRANDE PUISSANCE ETRANGERE, CELLE DES ETATS-UNIS, A DECLARE LE PRESIDENT NICARAGUAYEN DANIEL ORTEGA.-

' ' QUI POURRAIT METTRE EN DOUTE QUE NOUS SOMMES EN GUERRE? IL NE S'AGIT PAS D'UNE GUERRE AVEC DES PETITS SOLDATS DE PLOMB. C'EST UNE GUERRE POUR DE VRAI, AVEC DES FUSILS AUTOMATIQUES, DES MORTIERS, DES RPG-7, DES EXPLISIFS AU SERVICE DE NOTRE ENNEMIG. CE N'EST PAS UNE GUERRE OU JOHN WAYNE SERAIT LE HEROS ET RIRERAIT DES BALLE A BLANC. C'EST UNE GUERRE FAITE PAR DES MILLIERS D'HOMMES MENES PAR DES OFFICIERS DE LA GARDE NATIONALE QUI MEURENT ET QUI TUENT...C'EST UNE GUERRE QUI EST EN TRAIN DE FAIRE DE NOTRE PAYS UNE NATION CRIBLE DE BALLE, ET EN ETAT D'ALERTE PERMANENT' ' A DECLARE LE MINISTRE NICARAGUAYEN DE L'INTERIEUR, LE COMMANDANT TOMAS BORGE.-

PEUT-ON PERMETTRE AU COEUR D'UNE GUERRE ET D'UNE CRISE ECONOMIQUE LA FORMATION D'UN FRONT INTERNE TERRORISTE, POLITIQUE ET IDEOLOGIQUE, A DEMANDE LE MEMBRE DE LA DIRECTION NATIONALE DU FRONT SANDINISTE (FSLN) AU COURS DU DISCOURS QU'IL A FAIT A L'OCCASION DU SIXIEME ANNIERSAIRE DE SON MINISTERE.-

LA REPONSE QUI LUI A ETE FAITE A ETE UNANIME, NON. LA REVOLUTION, POUR TOMAS BORGE, EST DANS L'OBLIGATION MORALE DE DEFENDRE LE SEUL PROJET QUI PUISSE ASSURER A LA NATION SON AVENIR ET LA CONSTRUCTION D'UNE NOUVELLE SOCIETE. CELA ' ' NOUS OBLIGE A NOUS SERVIR DE LA LOI ET A NOUS MONTRER AUSSI ENERGIQUES QU'IL LE FAUDRA' ' , A-T-IL EXPLIQUE.-

ANN HEBDOMADAIRE EST UNE PUBLICATION DE L'AGENCIA NUEVA NICARAGUA (ANN)  
DONT LE SIEGE CENTRAL SE TROUVE A MANAGUA.

ANN - APARTADO POSTAL 435 - TELEPHONE 23278 - TELEX 1081

4° P. 11481

LA DECISION GOUVERNEMENTALE A ETE RENDUE PUBLIQUE PAR LE PRESIDENT ORTEGA AU COURS DE SON ALLOCUTION RADIODIFFUSEE ET TELEVISEE DU 15 OCTOBRE DERNIER. DEUX FOIS DEJA, LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN AVAIT DU RECOURRIR A L'ETAT D'URGENTE.-

LA PREMIERE LOI D'ETAT D'URGENCE A ETE DECRETEE TROIS JOURS SEULEMENT APRES LA VICTOIRE DE LA REVOLUTION, LE 19 JUILLET 1979. IL A EU POUR OBJECTIFS JUSQU'A SON ABROGATION, LE 29 AVRIL 1980, D'ASSURER AUX NICARAGUAYENS PAIX, STABILITE ET PROTECTION DANS UN NOUVEAU REGIME DE JUSTICE SOCIELE.-

PAR LA SUITE, CE N'EST QU'EN MARS 1982 A LA SUITE DU DEVELOPPEMENT DES OPERATIONS DES GROUPES CONTRE-REVOLUTIONNAIRES QUI GRACE AU FINANCEMENT DE L'ADMINISTRATION REAGAN S' ORGANISAIENT AU HONDURAS, QUE LE GOUVERNEMENT A DE NOUVEAU DECRETE DES MESURES D'EXCEPTION.-

A CETTE EPOQUE, CES GROUPES AVAIENT DEJA DYNAMITE DIVERS PONTS, PLACE UNE BOMBE DANS UN APPAREIL DE LA COMPAGNIE AERIENNE DU NICARAGUA AERONICA ET FAIT EXPLOSER UN ENGIN A L'AEROPORT INTERNATIONAL DE MANAGUA.-

LA PLUPART DES STIPULATIONS DE CETTE LOI D'URGENCE AVAIENT ETE ABROGEEES EN JUIN 1984 MALGRE L'ESCALADE DE L'AGRESSION QUI AVAIT ETE MARQUEE PAR DES ACTES ALLANT JUSQU'A VIOLER L'ORDRE INTERNATIONAL COMME PAR EXEMPLE LE MINAGE DES PORTS NICARAGUAYENS ET PARCE QUE LA CAMPAGNE ELECTORALE SE DEROULAIT CETTE ANNEE-LA.

CE RAPPEL CHRONOLOGIQUE MONTRE QUE CE N'EST QU'EN PRESENCE DE CIRCONSTANCES EXCEPTIONNELLES QUE LES DIRIGEANTS SANDINISTES ONT EU RECOURS A L'ETAT D'URGENCE. AUJOURD'HUI, IL S'EXPLIQUE PAR LA CONJONCTION DE FACTEURS EXTERIEURS ET INTERIEURS DONT DANS TOUS LES CAS LE GOUVERNEMENT DES STATS-UNIS EST RESPONSABLE.-

AU NIVEAU DE L'OFFENSIVE ACTUELLE, SES FACTEURS SUIVANTS APPARAISSENT CLAIREMENT L'AIDE FINANCIERE ACCORDEE AUX FORCES CONTRE-REVOLUTIONNAIRES PAR LE CONGRES DES ETATS-UNIS COMMENCE A ETRE DISTRIBUEE, DES STOCKS D'ARMEMENTS SONT ARRIVES AUX CAMPS CONTRAS. DE CE FAIT L'ON ATTEND DES OPERATIONS PLUS NOMBREUSES CONTRE LE NICARAGUA.-

---DEUX MILLE CINQ CENT HOMMES DES FORCES DEMOCRATIQUES NICARAGUAYENNES (FDN) CONCETRES A LA FRONTIERE HONDURIENNE SONT PRETS A PENETRER AU NICARAGUA POUR Y ACCENTUER LA GUERRE.-

---LE HONDURAS ET LE SALVADOR MANOEUVRENT DE CONSERVE CONTRE CONTADORA ET REFUSSENT D'ACCEPTER UNE INTERDICTION DES MANOEUVRES MILITAIRES CONJOINTES EN AMERIQUE CENTRALE POUR BLOQUER LA PROPOSITION D'ACTE DE PAIX ET DE COOPERATION REGIONALE.-

---- L'EQUATEUR ROMPT BRUSQUEMENT SES RELATIONS DIPLOMATIQUES AVEC LE NICARAGUA EN ALLEGANT QUE DES DECLARATIONS DU PRESIDENT NICARAGUAYEN L'ONT OFFENSE. LA RUPTURE SUIT DE PRES LA PROPOSITION DU SECRETAIRE D'ETAT AMERICAIN GEORGE SHULTZ D'INTEGRER L'EQUATEUR DANS LE GROUPE D'APPUI A CONTADORA.-

---LE SECRETAIRE ADJOINT DES AFFAIRES INTERAMERICAINES DU DEPARTEMENT D'ETAT POUR LES QUESTIONS INTERAMERICAINES, ELLIOT ABRAMS, DECLARE QU'IL FAUT S'EFFORCER A TOUTE SORTES D' ACTIONS CONTRE LE NICARAGUA ET SOULIGNE QUE LES PRESSIONS MILITAIRES SONT ''CRUCIALES'' N

---DES MEMBRES DE LA HIERACHIE CATHOLIQUE RAFOUENT LES LOIS NICARAGUAYENNES ET TENTENT DE PUBLIER UN BIMENSUEL TRES POLITISE ET HAUTEMENT PROVOCATEUR QUI PREND POUR CIBLE LA LOI DU SERVICE MILITAIRE PATRIOTIQUE.-

---DES RASSEMBLEMENTS RELIGIEUX SONT REALISES AFIN DE PROFITER DE LA RELIGIOSITE DU PEUPLE NICARAGUAYEN POUR LANCER CONTRE LA REVOLUTION DES DISCOURS POLITIQUES.-

---LA ''COORDINATION DEMOCRATIQUE NICARAGUAYENNE'' DE DROITE, DENIGRANT OUVERTEMENT LE PROCESSUS ELECTORAL DE NOVEMBRE 84 ET SA LEGITIMITE APPELLE A UN REFERENDUM NATIONAL SUR LE TYPE DE REGIME SOUHAITE PAR LES NICARAGUAYENS.-

---LE SYNDICAT DES CHARPENTIER, MACONS, ET AUTRES PROFESSIONS DU BATIMENT (SCAAS) AFFILIE AU PARTI SOCIALISTE DU NICARAGUA (PSN) ORGANISE DES GREVES ET DES MANIFESTATIONS OU DES REVENDICATIONS A CARACTERE ECONOMIQUE SONT PRESENTEES ALORS QUE LE PAYS N'A PAS LES CAPACITES REELLES DE LES REALISER.-

---DANS LA CAPITALE, DES CONTRE-REVOLUTIONNAIRES ONT ORGANISE DES ATTENTATS A L'EXPLISIF CONTRE DES SUPER-MARCHES, DES GARES ROUTIERES ET L'AEROPORT.-

LA SUPPRESSION DE CERTAINES GARANTIES INDIVIDUELLES ET DE CERTAINS DROITS DU CITOYEN S'APPLIQUE ''A CEUX QUI CONSPIRENT CONTRE LA REVOLUTION'' ET NE CONCERNE NI LA LIBERTE DE CULTE, NI LE PLURALISME POLITIQUE, NI L'ECONOMIE MIXTE, A INDIQUE DANIEL ORTEGA.-

L'ETAT D'URGENCE NE RESTREINT PAS LES TRAVAUX PARLEMENTAIRES DES SEPT PARTIS POLITIQUES QUI SIEGENT A L'ASSEMBLEE NATIONALE ET QUI ELABORENT ACTUELLEMENT LA FUTURE CONSTITUTION DU NICARAGUA.-

''LES ACTIVITES DE L'ASSEMBLEE NATIONALE, LA VIE DES PARTIS POLITIQUES RECONNUS PAR LA LOI, LES TRAVAUX LIES AU PROCESSUS D'AUTONOMIE DE LA COTE ATLANTIQUE NE SERONT PAS AFFECTES PAR L'ETAT D'URGENCE, AU CONTRAIRE, IL FACILI TERA LEUR DEROULEMENT. TOUTE ACTIVITE POLITIQUE RECONNUE PAR LA LOI OU AYANT ETE PREALABLEMENT AUTORISEE PAR L'AUTORITE COMPETENTE EST PERMISE'' A INDIQUE TOMAS BORGE.-

LE MINISTRE DE L'INTERIEUR A EGALEMENT SOULIGNE QUE LA LIBERTE DE CULTE EST UN DROIT QUI SERA RESPECTE AU NICARAGUA ET QUE LE PEUPLE POUVAIT ETRE CERTAIN QU'IL CONTINUERA A POUVOIR MANIFESTER SA FOI AVEC LA LIBERTE DE TOUJOURS.-

ENFIN, IL EST NECESSAIRE DE RAPPELER QUE L'ARTICLE 49 DU STATUT DES DROITS ET GARANTIES DONT LA LOI D'URGENCE VIENT DE SUSPENDRE CERTAINS ARTICLES STIPULE QU'EN CAS DE ''SITUATIONS EXCEPTIONNELLES OU D'URGENCE METTANT EN DANGER LA VIE OU LA STABILITE DE LA NATION'' LE RECOURS A L'ETAT D'URGENCE EST LEGITIME.-

DIVERS JURISTES NICARAGUAYENS ONT SOUTENU LA JUSTESSE DE CET ARTICLE DANS LA MESURE OU TOUT ETAT PEUT DE PLEIN DROIT UTILISER TOUS LES INSTRUMENTS LEGAUX A SA DISPOSITION POUR SAUVEGARDER SA SOUVERAINETE, SON INDEPENDANCE ET SON AUTO DETERMINATION.-

UN AVOCAT DE RENOM A COMMENTE: C'EST UNE CHOSE QUE DE FAIRE USAGE DES LIBERTES ET C'EN EST UNE AUTRE QUE DE SE LIVRER AU LIBERTINAGE, QUI LUI, EST PROSCRIT PAR NOS LOIS''.-

DANS UN LANGAGE PLUS SIMPLE, UN OUVRIER NICARAGUAYEN A RESUME LES POSITIONS PRECEDENTES EN DISANT ''DANS LE MOMENT PRESENT, IL FAUT PENSER EN TANT QUE NICARAGUAYEN ET EN FONCTION DE LA DEFENSE DE NOTRE PAYS QUI EST LA CHOSE LA PLUS IMPORTANTE A L'HEURE ACTUELLE''.-

◆ II. LA SITUACION PRESENTE DU NICARAGUA VUE PAR DAVID MCMICHAEL.

L'ANCIEN ANALYSTE DE LA CIA QUI A TEMOIGNE AU PROCES DE LA' AHYE, PARLE.

PAR MARIA VARGAS

WASHINGTON, OCTOBRE (ANN).- UN ANCIEN ANALYSTE DE L'AGENCE CENTRALE DE RENSEIGNEMENTS (CIA) M. DAVID MCMICHAEL QUI A TEMOIGNE EN FAVEUR DU NICARAGUA DEVANT LA COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE DE LA HAYE, A AFFIRME QUE ''LES NICARAGUAYENS DEOIVENT PRENDRE DES MESURES POUR PROTEGER LA SITUATION A L'INTERIEUR DE LEUR PAYS''.-

L'ANCIEN FONCTIONNAIRE DES RESEIGNEMENTS AMERICAINS A FAIT CETTE DECLARATION A ANN. IL SE REFERAIT AUX ATTAQUES CONTRE LE NICARAGUA QUI DE L'EXTERIEUR COMME DE L'INTERIEUR SONT PATRONNEES PAR L'ADMINISTRATION REAGAN. CES ATTAQUES ONT OBLIGE LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN A DECRETER L'ETAT D'URGENCE SUR TOUTE L'ETENDUE DU TERRITOIRE NATIONAL.-

M. MCMICHAEL A DIT QU'IL VOYAIT L'ETAT D'URGENCE AU NICARAGUA ''AVEC INQUITUDE, PROCCUPATION ET REGRET'' TOUT EN EXPLIQUANT QUE L'OBJECTIF DE CETTE MESURE ETAIT DE ''PREVENIR LA FORMATION PAR LA CONTRE-REVOLUTION D'UN FRONT INTERNE'' ALORS QUE LE PAYS AFFRONTE UNE GUERRE EXTERIEURE.-

''CONSIDERANT LE DEFI DIRECT LANCE LA SEMAINE DERNIER PAR ELLIOTT ABRAMS (SECRETAIRE ADJOINT DES AFFAIRES LATINO-AMERICAINES AU DEPARTEMENT D'ETAT), ILS (LES SANDINISTES) ONT CRU DEVOIR DAIRE QUELQUE CHOSE'', A SOULIGNE M. MCMICHEAL.-

DANS L'UNE DES PLUS SEVERES DECLARATIONS CONTRE LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN EMANANT DE L'ADMINISTRATION REAGAN, M. ELLIOTT ABRAMS AVAIT DECLARE RECEMMENT QU'IL ETAIT ESSENTIEL ''D'ACCROITRE LES PRESSIONS DE TOUT GENRE'' SUR LE NICARAGUA.-

L'ANCIEN AGENT DE LA CIA QUI A ETE LE TEMOIN AMERICAIN DES ATTENTATS COMMIS CONTRE LE NICARAGUA, CONSIDERE QU'LE REJET PAR L'OPINION PUBLIQUE DE SON PAYS DES RESTRICTIONS IMPOSEES PAR LE PRESIDENTE ORTEGA N'AFECTE PAS LA SITUATION DU NICARAGUA.'' ILS (LES NICARAGUAYENS) N'ONT RIEN A PERDRE AUX ETATS-UNIS. ILS CROIENT QUE L'ADMINISTRATION REAGAN EST SUFFISAMMENT FORTE POUR IGNORER L'OPINION PUBLIQUE ET LE CONGRES. LE GOUVERNEMENT DU NICARAGUA EST ARRIVE, AU PRINTEMPS DERNIER, A CONCLURE QU'IL NE GAGNERA PAS LA GUERRE DANS LES PUBLICATIONS DES ETATS-UNIS''.-

M. MCMICHEAL A EXPLIQUE SON OPINION EN SOUTENANT QUE LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN ''SAIT QUE S'IL EST VRAT QUE L'OPINION PUBLIQUE AMERICAINE S'OPPOSE A LA POLITIQUE DE REAGAN AU NICARAGUA, ELLE N'A PU LA CHANVER''.-

DE SON COTE, LE CONSEIL DES AFFAIRES HEMISPHERIQUE (COHA) A EMIS UNE DECLARATION CRITIQUANT L'IMPOSITION DE L'ETAT D'URGENCE AU NICARAGUA. CEPENDANT, IL A RECONNU LE BIEN FONDE DES RAISONS QUI ONT CONDUIT MANAGUA A PRENDRE CTTE MESURE.-

LE COHA AFFIRME QUE ''LA CAUSE IMMEDIATE DE LA DECLARATION DU PRESIDENT ORTEGA A ETE LA RECENTE REVELATION DE LA CIA SELON LAQUELLE WASHINGTON VOULAIT ACCROITRE DE FACON DRAMATIQUE LES ACTIVITES DE LA ''CONTRA'' PARCE QUE LA RENCONTRE AU SOMMET AVEC LE PREMIER MINISTRE SOVIETIQUE, MIKHAIL GORBACHOV, APPROCHE. UNE SOURCE A REVELF QU'UNE NOUVELLE CAMPAGNE DE SABOTAGE ECONOMIQUE EST NOTAMMENT PREVUE ET L'UNIQUE RAFFINERIE DE PETROLE DU NICARAGUA DEVAIT ETRE LA CIBLE D'UN ATTENTAT''.-

SELON LE COHA LE GOUVERNEMENT AMERICAIN VEUT AINSI ''IMPRESSIO-NNER'' LE PREMIER MINISTRE SOVIETIQUE EN FAISANT MONTRE DE ''FERMETE''. IL A CITE DES PROJET SIMILAIRES EN ANGOLA QUI ONT ETE REVELE PAR LA PRESSE AMERICAINE.-

''IL N'EST PAS IMPROBABLE QUE L'ADMINISTRATION PREPARE DE NOUVELLES FORMES D'ATTAQUES CONTRE LE NICARAGUA'', SOULIGNE LA DECLARATION DU COHA. ''LE NICARAGUA VIT SOUS L'AGRESSION OUVERTE DU PAYS LE PLUS PUISSANT DU MONDE'', AFFIRME-T-IL TOUT EN MANIFESTANT LA CRAINTE QUE LES NOUVELLES MESURES PRISES PAR MANAGUA PUISSENT ''AIDER A EXACERBER LES MENACES DE L'ADMINISTRATION REAGAN'' EN ''APLANISSANT LE CHEMIN'' DE LA MAISON BLANCHE POUR JUSTIFIER DE NOUVELLES DEMANDES DE CONGRESSITES POUR AIDER LES ENNEMIS DU NICARAGUA.-

### ◆ III. LA PRESSE, ARME MECONNUE DE LA CIA PAR STELLA MPUERO

WASHINGTON, OCTOBRE (ANN).- DEPUIS LA FORMATION DE LA CENTRALE NATIONALE DE RESEIGNEMENTS (CIA) UNE DE SES PRIORITES A ETE LA FORMATION D'UNE OPINION PUBLIQUE FAVORABLE AUX ETATS-UNIS.-

AU MOINS UN TIERS DU BUDGET DE L'AGENCE SERT A LA DIFFUSION SYSTEMATIQUE A TRAVERS LE MONDE ENTIER D'INFORMATIONS MANIPULES OU FAUSSES C'EST A TRAVERS UN RESEAU D'AGENCES ET DE PUBLICATIONS QUI LUI APPARTIENNENT QUE L'AGENCE REPAND UNE PROPAGANDE PERMANENTE ET BIEN PLANIFIEES. LES REPORTAGES DE LA PRESSE AMERICAINE SUR LE NICARAGUA SONT UN EXEMPLE QUI MONTRE COMMENT LES MEDIA ACCEPTENT LA DESCRIPTION QUE L'ADMINISTRATION FAIT DE LA SITUACION DE CE PAYS ET QUI ILLUSTRE AUSSI LA DISTORTION DE L'INFORMATION EN VUE D'APPUYER ET DE RENFORCER LA POLITIQUE EXTERIEURE DU GOUVERNEMENT AMERICAIN.-

L'EX-ANALYSTE DE LA CIA, DAVID MC MICHAEL, A MENTIONNE CE QUI ETAIT ARRIVE AU DIREGEANT CONTRE-REVOLUTIONNAIRE EDGAR CHAMORRO -DONT LE TEMOIGNAGE A ETE PRESENTE DEVANT LA COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE- COMME PREUVE DE LA MANIPULATION DE L'INFORMATION PAR LA CIA.-

'DANS SON TEMOIGNAGE DEVANT LA COUR, CHAMORRO A DECLARE QUE LORSQU'IL TRAVAILLAIT POUR LA CIA AU HONDURAS IL POUVAIT COMPTER SUR L'APPUI DE 14 JOURNALISTES HONDURIENS PAYES PAR CETTE AGENCE. SON CONTACT AVEC LA CIA LUI A AUSSI REVELE QU'IL Y EN AVAIT BEAUCOUP PLUS AU COSTA RICA. QU'EST-CE QUE CELA SIGNIFIE? LE DEPARTEMENT D'ETAT, DANS SES NOMBREUX ''LIVRES BLANCS'' SUR LE NICARAGUA UTILISE DES REPORTAGES JOURNALISTIQUE HONDURIENS ET COSTARICAINS COMME SOURCE PRINCIPALES''.-

LES ''LIVRES BLANCS'' PUBLIES PAR LE DEPARTEMENT D'ETAT ONT ETE JUSQU'A MAINTENANT DISTRIBUES EXCLUSIVEMENTE DANS LES MILIEUX POLITIQUES DE WASHINGTON. CES MEMES ''DOCUMENTS'' ONT ETE PRESENTES AU CONGRESS ET ENSUITE PUBLIES DANS DES JOURNAUX DES ETATS-UNIS.-

MC MICHAEL SOUTIENT AUSSI QUE LA MANIPULATION DES MEDIA A AUGMENTE DEPUIS L'ELECTION DU PRESIDENT REAGAN EN 1981.-

POUR LA PREMIERE FOIS DEPUIS 1975 - ANNEE OU LE CONGRESS A RENU DES AUDIENCES POUR ENQUETER SUR LA PENETRATION DE LA CIA DANS LA PRESSE MONDIALE - L'ACTUEL DIRECTEUR DE L'AGENCE, WILLIAM CASEY, A OUVERTEMENT ADMIS EN 1982 QUE LA CIA CONTINUE D'UTILISER LES JOURNALISTES.-

LE BLOCUS DE L'INFORMATION ''DEFAVORABLE''

SELON M. CASEY, L'AGENCE A EMPLOYE COMME AGENTS DES JOURNALISTES POUR DES ACTIVITES QUI VONT DU RECRUTEMENT D'INFORMATEURS LOCAUX JUSQU'AU BLOCUS DEES INFORMATIONS DEFAVORABLES AU GOUVERNEMENT AMERICAIN. IL A DIT DE PLUS QUE LES JOURNALISTES SONT HABITUES A PARTICIPER A DES PROJETS PRODUITS POUR LES MEDIA PARTICULIEREMENT PAR LA CIA ET A APPUYER LA POLITIQUE ET LES ACTIVITES DU GOUVERNEMENT AMERICAIN.-

APRES LA GUERRE DU VIETNAM ET LE COUP D'ETAT MILITAIRE AU CHILI, ENCOURAGE PAR LA CIA, LE COMITE DU SENAT SUR LES ACTIVITES DE RENSEIGNEMENTS DES ETATS-UNIS A COMMENCE UNE ENQUETE SUR LES RELATIONS ENTRE LA CIA ET LES MILIEUX JOURNALISTIQUE. IL A ETE CONSTATE, DANS LE CAS DU CHILI, QUE LA CIA AVAIT PAYE DE NOMBREUX REPORTERS DU JOURNAL CONSERVATEUR ''EL MERCURIO'' TOUT EN FAISANT PASSER UNE DOUZAINNE DE SES PROPRES AGENTS POUR DES ''JOURNALISTES''.-

CORROBORANT EN 1977 CES REVELATION SUR LA MANIPULATION DE LA PRESSE PAR LA CIA LE ''NEW YORK TIMES'' A FAIT SAVOIR QU'A PARTIR DE 1957 PRES DE 400 JOURNALISTES AMERICAINS, Y INCLUS CERTAINS DE SES CORRESPONDANTS, AVAIENT REMIS SECRETEMENT DES INFORMATIONS A LA CIA ET DANS CERTAINS CAS ETAIENT ALLES JUSQU'A LUI APPORTER UNE AIDE OPERATIONNELLE.-

LE SYSTEME DE LA CIA POUR MANIPULER L'INFORMATION AU NIVEAU MONDIAL NE COMPREND PAS SEULEMENT LA PROPRIETE DIRECTE DE DIVERS ORGANIS MAIS AUSSI CE QUE L'ON NOMME LES ''ENVOYES AMICAUX'' (FRIENDLY ASSETS), LESQUELS SONT DES JOURNALISTES EMPLOYES PAR UN MOYEN DE COMMUNICATION ETABLI MAIS QUI EN CERTAINES CIRCONSTANCES ACCEPTENT DE RECEVOIR L' ''INFORMATION SPECIALE'' QUE LEUR PRODIGE L'AGENCE.-

LES ''ENVOYES AMICAUX''

CEPENDANT CES INFORMATIONS NE SONT QUE LA PARTIE SUPERIEURE DE L'ICEBERG.-

LA REPORTER DU ''NEW YORK TIMES'', SHIRLEY CHRISTIAN, PAR EXEMPLE, A ETE DERNIEREMENT L'OBJET DE CRITIQUES ET DE SCEPTICISME. EN SEPTEMBRE, LA REVUE AMERICAINE ''THE NATION'' A PUBLIE UN ARTICLE DE GEORGE BLACK LEQUEL S'EST PENCHE ATTENTIVEMENT SUR LES SOURCES D'INFORMATION ET LES REPORTAGES DE CETTE JOURNALISTE.-

IL SIGNALA QUE ''DES 57 ARTICLES PUBLIES PAR LE ''MIAMI HERALD'' ET ECRITS PAR SHIRLEY CHRISTIAN SUR LE NICARAGUA DEPUIS 1983, QUINZE PORTAIENT SUR LES SUPPOSEES ''PROMESSES NON RESPECTEES'' DU GOUVERNEMENT SANDINISTE, 14 AUTRES TRAITAIENT DE LA SUPPOSEE REPRESSION EXERCEE PAR CE MEME GOUVERNEMENT CONTRE LE DIRIGEANT CONTRE-REVOLUTIONNAIRE, EDEN PASTORA. LES AUTRES ARTICLES CRITIQUAIENT SYSTEMATIQUEMENT LE GOUVERNEMENT DU NICARAGUA PRETEXTANT D'UNE PRESENCE SOVIETIQUE AU NICARAGUA ET UNE AIDE DE MANAGUA A L'INSURRECTION SALVADORIENNE.'''-

SELON BLACK, CETTE JOURNALISTE 'A COMMENCE A UTILISER TOUT L'EVENTAIL DES ACCUSATIONS QUE REAGAN DEVAIT PAR LA SUITE LANCER CONTRE LE GOUVERNEMENT SANDINISTE' .-

DE PLUS, BLACK AFFIRME QU'EN 1981-82, MME CHRISTIAN A CITE 54 SOURCES D'INFORMATION POUR SES 57 ARTICLES DONT '40 ETAIENT DES HOMMES POLITIQUES DE L'OPPOSITION ET DES DIRIGEANTS DU MONDE DES AFFAIRES'. L'ANALYSTE AFFIRME QUE DE SES 'SOURCES FAVORITES' SONT NOTAMMENT ADOLFO CALERO, ALFONSO ROBELO ET EDEN PASTORA. JOSE FRANCISCO CARDENAL QUI ETAIT AUSSI UNE DE SES SOURCES PRINCIPALES A RECEMMENT ETE DENONCE PAR L'EX-DIRIGEANT DE LA CONTRA, EDGAR CHAMORRO COMME ETANT UN AGENT STIPENDIE DE LA CIA DEPUIS 1980.-

SI LE FAIT QUE MME CHRISTIAN SOIT UNE 'ENVOYEE AMICALE' DE LA CIA RESTE SUJET A CONJECTURES, LE PLUS IMPORTANT EST QUE LA CIA DISPOSE DE L'INFRASTRUCTURE NECESSAIRE POUR CREER ET DISTORSIONNER SYSTEMATIQUENT LES NOUVELLES AFIN DE RENFORCER LA POLITIQUE DE L'ADMINISTRATION. LE GOUVERNEMENT AMERICAIN ATTAQUE LE NICARAGUA SUR LES FRONTS MILITAIRE ET ECONOMIQUE. DE LA MEME FACON, IL UTILISE LA MANIPULATION DE L'INFORMATION COMME ELEMENT ESSENTIEL DE SA GUERRE IDEOLOGIQUE CONTRE CE PAYS CENTRE-AMERICAIN.-

#### ◆ IV COSTA RICA: FEU VERT POUR LA CAMPAGNE ELECTORALE.

PAR OSCAR NUNEZ.

SAN JOSE, OCTOBRE (ANN).- QUINYE PARTIS AU TOTAL SONT INSCRITS POUR PARTICIPER AUX ELECTIONS DU 2 FEVRIER PROCHAIN.-

DE CES QUINYE ORGANISATIONS, DIX SE SONT INSCRITS A L'ECHELLE NATIONALE ET SIX SEULEMENT ONT PRESENTE DES CANDIDATURES A LA PRESIDENCE ET AUX VICE-PRESIDENCES DE LA REPUBLIQUE.-

LE DIMANCHE, 2 FEVRIER 1986, LES COSTARICAINS POURRONT SE RENDRE AUX URNES POUR RENOUVELLER LEUR GOUVERNEMENT EN ELISANT UN PRESIDENT, DEUX VICE-PRESIDENTS, 57 DEPUTES ET PRES DE DEUX MILLE CONSEILLERS ET SYNDICS MUNICIPAUX POUR LES CANTONS ET DISTRICTS DE TOUT LE TERRITOIRE NATIONAL.-

PEU IMPORTE LA MUTIPLICITE DES PARTIS QUI SE PRESENTENT AUX ELECTIONS, LE SYSTEME POLITIQUE COSTARICAIN A UN CARACTERE BI-PARTISTE CAR LE CHOIX LES PLUS IMPORTANTS SE FONT ENTRE LE PARTI DE LIBERATION NATIONALE (SOCIAL-DEMOCRATE), ACTUELLEMENT AU POUVOIR, ET LE PARTI UNITE SOCIAL-CHRETIENNE, PARTI D'OPPOSITION.-

EN PLUS DE LA TRADITION DE 'L'ALTERNANCE DU POUVOIR' ENTRE CES DEUX PRINCIPALES FORCES POLITIQUES, LA LEGISLATION CORRESPONDANTE A INSTITUTIONNALISE LA PROCEDURE PAR DEUX MECANISMES DE BASE.-

UN DE CEUX CI EST LE PAIEMENT D'AVANCE DE LA 'DETTE POLITIQUE' QUI ASSIGNE A CHAQUE PARTI UN BUDGET PROPORTIONNEL AU NOMBRE DE VOTES QU'IL A OBTENU AUX ELECTIONS PRECEDENTES.-

AINSI, LES PARTIS MAJORITAIRES DISPOSENT DE SOMMES ELEVEES QUI LEUR ASSURENT LE FINANCEMENT ESSENTIEL POUR LEUR PROPAGANDE, LEUR ORGANISATION ET LEUR MOBILISATION AFIN DE SE DISPUTER L'IMMENSE MAJORITE DES SUFFRAGES.-

POUR ILLUSTRER CETTE ENORME AVANTAGE QUE POSSEDENT LES GRANDS PARTIS SUR LES PETIS, IL SUFFIT DE SIGNALER QUE DES 500 MILLIONS DE COLONES DE LA 'DETTE POLITIQUE' TOTALE (ENVIRON 10 MILLIONS DE DOLLARS), LE PARTI DE LIBERATION NATIONALE ET LE PARTI UNITE SOCIAL-CHRETIENNE SE PARTAGENT, POUR CETTE CAMPAGNE ELECTORALE, 90 POUR CENT DU MONTANT.-

D'AUTRE PART, LE SYSTEME DE SOUS-QUOTIENT QUI EST UTILISE POUR CALCULER LE NOMBRE DE REPRESENTANTS ELUS POUR CHAQUE PARTI FAVORISE PRECISEMENT LES ORGANISATIONS MAJORITAIRES.-

-LES FORCES POLITIQUES-

LORS DU PROCESSUS ELECTORAL DE 1982, LE PARTI DE LIBERATION NATIONALE EST DEvenu LA PREMIERE FORCE DU PAYS. IL A OBTENU LE NOMBRE DE VOTES POUR PRENDRE LA PRESIDENCE DE LA REPUBLIQUE, FAIRE ELIRE 29 DES 57 DEPUTES DE L'ASSEMBLEE LEGISLATIVE ET UNE FORTE MAJORITE DES GOUVERNEMENTS LOCAUX (MUNICIPALITES).-

LE PARTI UNITE SOCIAL-CHRETIENNE A OBTENU LE NOMBRE DE VOTES NECESSAIRE POUR FAIRE ELIRE 19 DEPUTES ET POUR EXERCER UNE INFLUENCE MARQUEE DANS LES MUNICIPALITES A TRAVERS TOUT LE PAYS.-

CELA SIGNIFIE QUE LES DEUX PARTIS OCCUPENT 85 POUR CENT DES SIEGES DU PARLEMENT ET QU'ILS CONTROLENT DE MANIERE ABSOLUE LE SYSTEME DES GOUVERNEMENTS LOCAUX.-

LA TROISIEME FORCE AUX ELECTIONS DE 1982 ETAIT LA COALITION DE GAUCHE ''PEUPLE UNI'' (PUEBLO UNIDO), OU ETAIENT REPRESENTES LES PRINCIPAUX PARTIS DE CE SECTEUR POLITIQUE NATIONAL: AVANT-GARDE POPULAIRE, SOCIALISTE COSTARICAIN ET CELUI QUI S'APPELE MAINTENANT MOUVEMENT DE LA NOUVELLE REPUBLIQUE (AUPARAVANT, MOUVEMENT REVOLUTIONNAIRE DU PEUPLE).-

LA GAUCHE PAR CETTE COALITION, AVAIT OBTENU UNE REPRESENTATION A L'ASSEMBLEE LEGISLATIVE DE 4 DEPUTES ET, POUR LE MOINS, UNE PRESENCE DANS DE NOMBREUX CONSEILS MUNICIPAUX REPARTIS SUR TOUT LE TERRITOIRE NATIONAL.-

CEPENDANT, LE PANORAMA POUR EUX POUR 1986 SE PRESENTE DIFFEREMMENT CAR LES FORCES POLITIQUES DE GAUCHE SONT DIVISEES EN DEUX COURANTS ELECTORAUX, CELEI DE L'ALLIANCE POPULAIRE ET CELUI DU PEUPLE UNI. CES DEUX COURANTS SONT COMPOSES ESSENTIELLEMENT PAR LES MEMES PARTIS QUI COMPOSAIENT LE PEUPLE UNI EN 1982.-

-''PERSPECTIVES''-

UN AUTRE PARTI SE PRESENTE DANS CETTE CAMPAGNE. DE TENDANCE PLUS OU MOINS CONSERVATRICE, L'UNION NATIONALE EST DIRIGEE PAR UN DES DIRIGEANTS LES PLUS CONNUS DE L'UNITE SOCIAL-CHRETIENNE, M. OSCAR AGUILAR BULGARELLI QUI A QUITTE CETTE ORGANISATION AUX DEBUTS DE L'ANNEE.-

CEPENDANT, LES MANIFESTATIONS DE LA CAMPAGNE ELECTORALE ET LES SONDAGES D'OPINION DEMONTRENT QUE LES TENDANCES DES ANNEES PRECEDENTES SE MAINTIENNENT ET REFLETE NT UN SYSTEME BI-PARTISME TRADITIONNEL.-

JUSQU'A MAINTENANT, LES FORCES MAJORITAIRES SE PARTAGENT ENTRE SOCIAL-DEMOCRATES ET SOCIAL-CHRETIENS, SELON LE DERNIER SONDAGE REALISE PAR UNE ENTREPRISE INTERNATIONALE.-

LE MEME SONDAGE REVELE QUE LE CANDIDAT DU PARTI DE LIBERATION NATIONALE, M. OSCAR ARIAS SANCHEZ, AURAIT PERDU, EN PEU DE MOIS, L'OFFENSIVE ET QUE L'APPUI POPULAIRE A SA CANDIDATURE DIMINUERAIT DE FACON ACCELEREE.-

EN DEUX MOIS, DE MAI A JUILLET, IL AURAIT PERDU 8 POUR CENT DE L'AVANTAGE QU'IL AVAIT SUR SON OPPOSANT RAFAEL ANGEL CALDERON FOURNIER, EN GRANDE PARTIE A CAUSE DES ERREURS DU GOUVERNEMENT ET PAR L'ATTITUDE DEFENSIVE DE SON PARTI EN MATIERE DE PROPAGANDE.-

CEPENDANT, LE SONDAGE REVELE QUE LES PERTE D'ARIAS SANCHEZ N'AURAIT PAS ETE ACCAPAREES PAR CALDERON FOURNIER, MAIS ELEVERAIT LE POURCENTAGE D'ELECTEURS INDECIS QUI EN DERNIERE INSTANCE SERONT CEUX QUI ELIRONT LE PROCHAIN GOUVERNEMENT.-

IL EST ENCORE TROP TOT POUR PREDIRE LE RESULTAT DE CES ELECTIONS SURTOUT SI L'ON TIENT COMPTE DU FAIT QUE LE PARTI AU GOUVERNEMENT A REPRIS L'INITIATIVE DANS LE DOMAINE DE LA PROPAGANDE. LES DONNEES DE LA PROCHAINE ENQUETE D'OPINION POURRAIENT REFLETER QUELQUES CHANGEMENTS DANS LE COMPORTEMENT ELECTORAL.-

MAIS CE QUI EST DEJA PREVISIBLE, C'EST LA VICTOIRE DE L'UNE DE CES DEUX FORCES POLITIQUES TRADITIONNELLES ET LA CONCENTRATION DU POUVOIR ENTRE LES MAINS DES DEUX PARTIS, ENCORE PLUS QUE DANS LA PERIODE CONSTITUTIONNELLE QUI EST SUR LE POINT DE SE TERMINER.-